



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

**Para publicación inmediata:** 6 de marzo de 2014

## **EL GOBERNADOR CUOMO ANUNCIA \$500.000 PARA LA COMPETENCIA DE PLANES COMERCIALES**

***Estudiantes universitarios de todo el estado se preparan para competir a medida que se acerca el plazo***

El Gobernador Andrew M. Cuomo anunció el día de hoy que las aplicaciones ahora están disponibles para la quinta competencia anual New York Business Plan Competition. Los plazos para que los equipos estudiantiles de todo el estado apliquen para tener la oportunidad de ganar más de \$500.000 en premios en total como parte de las próximas competencias regionales se acercan rápidamente, así como la ronda final a nivel estatal, la cual se llevará a cabo en el CNSE el 25 de abril. La competencia está siendo patrocinada por el instituto College of Nanoscale Science and Engineering (CNSE, por sus siglas en inglés) de SUNY, en colaboración con Title Sponsors SEFCU y la universidad State University of New York (SUNY, por sus siglas en inglés).

“Esta competencia reúne a algunos de los estudiantes universitarios más brillantes y empresariales de todo el estado y les ofrece la oportunidad de llevar sus empresas comerciales al mercado”, dijo el Gobernador Cuomo. “Anteriormente, este programa equiparaba a jóvenes empresarios con mentores e inversionistas que han ayudado a hacer arrancar sus ideas hacia la implementación y aliento a todos los estudiantes interesados a que apliquen a la competencia de este año”.

“SEFCU está muy entusiasmado de asociarse con muchas de las instituciones educativas líderes del estado de Nueva York para apoyar esta competencia crítica de planes comerciales”, dijo el Presidente y Director Ejecutivo de SEFCU Michael J. Castellana. “Como hemos visto durante competencias anteriores en el transcurso de los años, este evento es la personificación del espíritu empresarial en Nueva York, el cual impulsa a empresarios estudiantiles a desarrollar ideas nuevas y creativas para llevarlas al mercado. La competencia también les ofrece a estos estudiantes de los primeros puestos, la orientación y conocimiento para transformar sus conceptos comerciales en realidad y eso a cambio, ilustra por qué Nueva York sigue siendo la capital comercial del mundo”.

“Una vez más, SUNY está orgullosa de apoyar a los estudiantes de Nueva York, trabajando con nuestros socios educativos y comerciales para ofrecer una experiencia empresarial sin igual”, dijo la Canciller de

Spanish

SUNY Nancy L. Zimpher. “Esta sólida competencia actúa como foro para algunas de las ideas más innovadoras de estudiantes y al equiparar a estos estudiantes con inversionistas entusiastas, capitalistas de riesgo y sofisticados líderes comerciales, la competencia del plan comercial se ha convertido en una forma más de exhibir las poderosas oportunidades que existen para los estudiantes de Nueva York”.

“Esta competencia respalda el liderazgo del Gobernador Andrew Cuomo en la promoción del desarrollo comercial en todo Nueva York, a través de la creación de un paradigma empresarial que funciona en gran parte por las instituciones de educación superior líder del estado”, dijo el Dr. Pradeep Haldar, vicepresidente de innovación empresarial y programas de energía limpia, profesor y jefe de nanoeconomía del CNSE. “Con Title Sponsors SEFCU y SUNY, esta competencia permite turbulentos conceptos comerciales en una variedad de áreas, permitiéndoles ser llevados al mercado para hacer que la sociedad avance. Como la más grande de tales competencias en el noreste, esta ha crecido de una docena de equipos compitiendo por casi \$30.000 en premios en el 2010, a una de las más grandes competencias comerciales estudiantiles en el país, con una expectativa de más de 500 equipos intentando conseguir más de \$500.000 en premios este año. Estamos entusiasmados de ofrecer este invaluable marco para un innovador desarrollo económico inspirado en estudiantes”.

Presentado por el CNSE en sociedad con la escuela de negocios University at Albany School of Business y la universidad Syracuse University, hay más de \$500.000 en premios disponibles para los primeros estudiantes emprendedores de institutos y universidades acreditadas en todo el estado de Nueva York. Cada equipo lanzará una idea comercial ante un panel de jueces que incluye capitalistas de riesgo nacionales, inversionistas capitalistas, banqueros de inversión y empresarios expertos.

Se espera que participen más de 60 institutos y universidades de todo Nueva York. Se alienta a los estudiantes interesados a que presenten sus planes comerciales para innovaciones relacionadas a áreas que incluyen nanotecnología/tecnología avanzada, energía/sostenibilidad, biotecnología/atención médica, tecnología de la información/software, productos/servicios y empresariado social/sin fines de lucro.

Más de 20 instituciones presentarán la ronda semi-final de competencias en 10 regiones del estado de Nueva York, las cuales se basan en los 10 consejos Regional Economic Development Councils del Gobernador Cuomo. Las instituciones anfitrionas participantes incluyen el CNSE, la universidad University at Albany School of Business, la universidad Hudson Valley Community College, la universidad Siena College, la escuela de derecho Albany Law School, la universidad Union Graduate College, la universidad Skidmore College y la universidad Schenectady County Community College en la Región Capital; la universidad Syracuse University y SUNY Cortland en Nueva York Central; la universidad Clarkson University y SUNY Plattsburgh en North Country; SUNYIT en Mohawk Valley; la universidad University of Rochester y el instituto Rochester Institute of Technology (RIT, por sus siglas en inglés) en Finger Lakes Region; la universidad WNY College Connection y la universidad University at Buffalo en Nueva York Oeste; la universidad Cornell University, la universidad Binghamton University, la universidad Ithaca College y la universidad Broome Community College en el Nivel Sur; la universidad Marist College en Mid-Hudson; el instituto New York Institute of Technology en la ciudad de Nueva York;

Spanish

y la universidad Stony Brook University en Long Island. La ronda final está planificada para el 25 de abril en el complejo de clase mundial Albany NanoTech Complex del CNSE.

Puede encontrar más información sobre la competencia New York Business Plan Competition, incluyendo la fecha y local de cada competencia regional, así como una aplicación en línea y plazos de presentación por región en [aquí](#).

###

Notas adicionales disponibles en [www.governor.ny.gov](http://www.governor.ny.gov)  
Estado de New York | Executive Chamber | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418